68me ANNEE — N° 1181. Paraît le Samedi SAMEDI 12 OCTOBRE 1968.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

Administration - Rédaction
25, rue Droite — SISTERON - 04
Téléphone : 1.48
Directeur : Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces légales : 1 F. 50 la ligne.
Autres annonces : on traite à forfait.

Pour la publicité extra-régionale :
AGENCE CHIMOT
3, rue d'Amboise, PARIS (2me)

Le Numéro : 0 F. 20.
Abonnement : 1 an : 10 F.
C.C.P. PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

L'AUTOMNE

Pour nombre de gens, l'automne n'est pas une saison sans charmes. C'est en somme une saison intermédiaire, n'ayant plus les chaleurs cuisantes de l'été, ne connaît pas encore les rigueurs de l'hiver.

Pour les chasseurs, c'est l'occasion d'une vie passionante, ainsi que d'ailleurs pour les pêcheurs, et en conséquence pour les gourmands qui en profitent pour améliorer leur ordinaire.

Il est vrai que les jours raccourcissent visiblement et que le soleil perd chaque jour de sa force et que ce spectacle porte à la mélancolie.

Mais spectaculairement, jamais la nature n'a été plus belle grâce à la bigarrure des couleurs qu'elle revêt orgueilleusement et qui devient un charme pour les yeux. C'est alors la saison par excellence des peintres-paysagistes qui n'ont plus à imaginer mais à transposer artistement les plus belles couleurs qui s'étalent sous leurs regards pour la joie des collectionneurs.

L'automne, mais c'est pour les gourmands en général l'aubaine de pouvoir déguster des fruits on ne peut plus variés et toujours d'un fondant sucré à quoi ne parviennent pas les fruits de printemps ou d'été, trop aqueux.

On a donc eu tort, selon nous, de donner le nom d'automne de la vie à une période de l'âge humain qui perd peu à peu physiquement la fraîcheur de la jeunesse, constatation qui mélancolise toujours la pauvre humanité.

Enfin, jadis, c'est chaque année vers la fin de l'automne, qu'on tuait le porc et qu'entre familles on s'offrait d'appétissantes fricassées, prétextes à de grandes bombances parmi lesquelles ne manquait jamais de figurer le réveillon de Noël, de célèbre mémoire, car on en parlait toute une année.

Et cette année-ci, avec la période moderne, l'automne de chez nous, ne reflète presque plus à rien, la nature contestataire apporte même les variations. C'est l'automne 1968.

La Décentralisation

Le département des Basses-Alpes, en ce moment, est l'objet de nombreuses conférences : conférence agricole, conférence économiste, conférence touristique, conférence sportive, etc., etc., et tout dernièrement, M. le Préfet vient de tenir une conférence de presse sur la « Décentralisation ».

Cette conférence de presse ne nous apprend rien de nouveau. C'est une réforme actuellement envisagée par le Gouvernement et qui s'inscrit sur une politique passée.

Un Préfet n'a-t-il pas dit dans un discours, il y a quelques années, que « les départements des Hautes et Basses-Alpes n'en feraient qu'un et que Sisteron serait la grande cité administrative ? ». Rien ne s'est passé. Ce n'est pas en mettant plusieurs départements pauvres dans le même panier, que l'on aura la richesse. Et pendant que les assemblées locales discutent sur la décentralisation et la régionalisation, on ne parle pas d'autre chose. Une distraction comme une autre.

Et les finances ? Un budget départemental de cent huit mille habitants ! Que peut-on accomplir ? Les subventions ne viendront que par légères secousses. Les grands départements ont aussi un besoin urgent d'aide financière. Le petit restera toujours le même. Il ne faut donc compter que sur l'initiative privée et développer l'esprit départemental. C'est à cela que le Conseil général et la Préfecture doivent s'employer.

Cette Semaine...
dans PARIS-MATCH

— Sang sur Mexico.
— Les 24 heures du Mans.
— La campagne électorale américaine.
— Cousteau (III) : face à l'éléphant de mer.

TRIBUNE LIBRE

Et la deuxième chaine T. V. ?...

Dernièrement, les services sportifs de l'O.R.T.F. ont diffusé sur le petit écran deux reportages importants. Importants et intéressants puisqu'il s'agissait de rencontres internationales de football « France-Allemagne » en amical et « Glasgow-Saint-Etienne » en Coupe d'Europe des Clubs.

Qu'on s'intéresse plus ou moins au sport en général (particulièrement au football) ces retransmissions paraissent tout à fait judicieuses. Ce qui l'est moins, c'est que les deux reportages en question ont été offerts SUR LA SECONDE CHAINE alors qu'il est notoire — et reconnu — qu'un très grand nombre de télespectateurs (les plus nombreux en vérité, et de loin) ne peuvent absolument que recevoir présentement les émissions de la première chaîne.

C'est, entre autres, le cas des Sisteronnais. Le problème est ainsi de nouveau posé sur le plan local. C'est-à-dire celui de SISTERON ET SA REGION.

Depuis 1965 déjà, le réemetteur officiel première chaîne du Collet du Page donne toute satisfaction. Les télespectateurs étaient ainsi en droit de penser, d'espérer que, tout naturellement il serait sans trop tarder « équipé » pour recevoir la deuxième chaîne. Donc ultérieurement la couleur.

Ceci dans l'intérêt de tous, y compris ceux des radio-électriciens vendeurs de postes...

La question avait été évoquée et discutée au sein du Conseil municipal. Le chiffre d'une dépense de 7 à 8 millions d'A. F. avait même été cité. Il paraissait normalement supportable pour la collectivité.

Or, plus de trois années ont passé. Nous sommes fin 1968, les réemetteurs de Digne et Château-Arnoux par exemple, fonctionnent pour la deuxième chaîne et la couleur.

Où en est donc le projet en ce qui concerne Sisteron ?

A la demande de la Municipalité, les services techniques de l'O.R.T.F. à Marseille sont venus au printemps de cette année à Sisteron. Ils ont procédé à des mesures de champ de réception d'après l'émetteur de Marseille-Grande Etoile.

Contrairement à ce qu'on pouvait croire, « il paraît » que les résultats enregistrés n'ont pas été suffisamment bons pour envisager raisonnablement l'installation d'un réemetteur deuxième chaîne (et couleur) au Collet du Page.

C'est sans doute vrai. Il sera toutefois permis de s'en montrer quelque peu surpris alors que les émissions de la deuxième chaîne sont reçues à la complète satisfaction de plusieurs télespectateurs de l'Adrech, notamment et même à La Baume, nous a-t-il été assuré. Cela sur des récepteurs privés ordinaires, les images provenant directement de Marseille. Sur des postes équipés pour la seconde chaîne, bien entendu.

On peut se demander alors si un réemetteur public deuxième chaîne correspondant aux normes et garanties exigées, agréé par l'O.R.T.F. et correctement installé au Collet du Page ne permettrait vraiment pas « d'arroser » dans des conditions satisfaisantes Sisteron et sa région ?...

LA QUESTION RESTE POSEE.

En attendant, le fait est que les mois et les années passent et que les télespectateurs sisteronnais doivent toujours se contenter de pouvoir recevoir uniquement la seule et première chaîne !

Cependant ils paient, comme les autres, la taxe annuelle de cent francs qu'on nous dit être : « une redevance pour droit d'usage, qui n'implique pas la possibilité de recevoir l'ensemble des programmes ».

A vos souhaits et sans commentaires !...

Un espoir cependant. L'O.R.T.F. doit procéder prochainement (?) à la mise en service du grand émetteur deuxième chaîne du Mont-Ventoux. Les importantes ressources procurées par l'introduction récente de la publicité de marques à la T.V. doivent en effet permettre un sensible accroissement des investissements nécessaires pour accélérer l'équipement général d'infrastructures.

Dans ces conditions, la puissance de cet émetteur permettrait sans doute de réaliser l'installation tant souhaitable — et souhaitée — du réemetteur deuxième chaîne au Collet du Page.

Alors la Municipalité pourrait donner suite au projet et en activer réellement et efficacement la réalisation par tous les moyens, pressions ou relances nécessaires...

Gageons que tous les télespectateurs de Sisteron et sa région, qui souhaitent être tenus au courant de la question et dont certains, souvent, s'adressent à nous, sachant combien le problème de la T.V. à Sisteron nous a toujours très vivement et particulièrement intéressé, se réjouiraient sincèrement de voir enfin la fin de leur attente.

Tant ils sont impatients, à titre légitime, que pour eux aussi la petite formule qui semble les narguer : « A VOUS DE CHOISIR » ait enfin une signification concrète !

Jean AUBRY.

« UNE HISTOIRE DE CHEZ NOUS »

La Voix du Cimetière

Quelques fois dans la vie des événements restent à jamais gravés en nous.

Il y a déjà cinq ans de cela, alors que nous allions « voir nos morts » dans le petit cimetière de P... et que nous marchions lentement dans l'allée centrale longée de buis et de lilas, une voix lointaine, triste et absente parvint jusqu'à nous. Je me retournai et n'aperçus qu'une rangée de tombes monotones et lugubres, pourtant une voix ne cessait de répéter : « Bientôt je viendrais vous rejoindre, bientôt, bientôt... » Etait-ce une voix du ciel ? C'est alors que je fis un faux mouvement et renversa un vase : une tête blanche, puis une figure maigre, ridée, surprise et peut-être honteuse, surgit de derrière une pierre tombale. Une vieille femme, courbée par les ans, toute de noir vêtue, disparut aussi vite qu'elle pût.

J'allais alors, poussé par la curiosité, jusqu'à la tombe d'où elle surgit.

« Famille D... A notre fils mort pour la France à l'âge de 20 ans — A mon mari... »

Plus tard j'appris son histoire.

* * *

Elle vivait seule depuis fort longtemps, elle avait perdu son fils pendant la première guerre mondiale, son mari en était mort de chagrin. Elle n'attendait plus maintenant que le trépas qui lui permettrait d'aller les rejoindre.

L'année suivante, la terre fraîchement remuée me fit comprendre qu'elle était enfin parmi eux. Chaque fois que je retourne au cimetière du village il me semble entendre ces « bientôt » à la fois tristes et joyeux : Quelques fois dans la vie...

J.-C. VALAYNE.

DE GARDE

Dimanche 13 octobre 1968.

Docteur CASTEL, rue des Combes — Tél. 1.18.

Pharmacie : Mlle GASTINEL, place de l'Horloge — Tél. 1.77.

Garage SIMCA, cours Melchior-Donnet — Tél. 0.26.

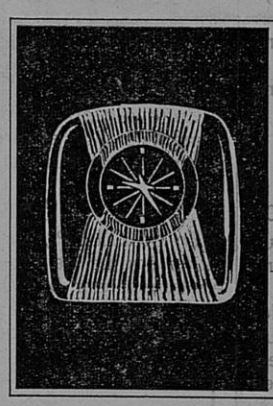
Lundi 14 octobre 1968.

Pharmacie : Mlle GASTINEL, place de l'Horloge — Tél. 1.77.

BOULANGERIES :
— MARTINI, rue de Provence.
— SINARD, Les Plantiers.

MEUBLEZ-VOUS
AUX MEUBLES BOUISSON
Les meilleurs spécialistes du Meuble
VOUS PRESENTENT
LE PLUS GRAND CHOIX DE LA REGION
TOUS LES STYLES DE MOBILIERS ET LITERIES
dans leurs meilleurs fabrications
Les Meubles BOUISSON vendent moins cher
une seule visite vous convaincra
Devis, Maquettes, Livraisons et Installations dans toute la France
SISTERON — Tél. 24SAINT-AUBAN — Tél. 62

Garage du Dauphiné
SIMCA
VENTE — ACHAT — NEUFS — OCCASIONS — CREDIT
DEPANNAGE JOUR ET NUIT
MECANIQUE — TOLERIE — PEINTURE
Mise au point sur banc électronique
Cours Melchior-Donnet SISTERON — Tél. 26


Offrez un cristal signé
DAUM
G. ARNAUD
«Le Coffret»
Rue Droite
04 - Sisteron - tél. 376

ACCESSOIRES - AUTO
19, Rue Droite SISTERON Tél. 5.17
M. VENTURINI, vous informe de l'ouverture d'un dépôt vente d'accessoires auto régional, où le meilleur accueil vous sera réservé.
STOCKISTE DEPARTEMENTAL DES
" Batteries Baroclem "

Pressing des Arcades
REMISE A NEUF TOUS VETEMENTS
NETTOYAGE A SEC EN TROIS HEURES
NETTOYAGE DANS LA JOURNEE — CUIR ET DAIM

AGENCE
FIAT=FRANCE
GARAGE MODERNE
Route de Marseille
Tél. 3.17
J. GALLEGO
REPARATION — DEPANNAGE — TOLERIE — PEINTURE EN CABINE
ACHAT — VENTE — NEUF ET OCCASION

© VILLE DE SISTERON

TOUS LES SPORTS

LE CLUB DES SUPPORTERS

Le Club des supporters du Sisteron-Vélo vient, à son siège le Bar Mondial, de tenir sa première réunion et de désigner son bureau, à savoir :

Président : Ranc père.

Vice-présidents : MM. Brédat et Chabaud.

Secrétaire : M. Abbot.

Trésorier : Roger Daumas.

Cette réunion a apporté un rassemblement d'amis du Sisteron-Vélo, et les buts de cette association ont été définis par le secrétaire M. Abbot.

U.S.S. — LUTTE

Le dimanche 20 octobre, aura lieu, dans la salle de l'Alcazar, de 10 à 20 heures, la grande réunion d'ouverture de la saison de lutte, animée par les Clubs de Marseille, Nice, La Seyne, La Turbie, Marignane et Sisteron. 120 lutteurs seront appelés à combattre.

Pesée publique de 9 à 10 heures, début des combats à 10 heures jusqu'à 20 heures. L'entrée est libre et permanente.

Voilà une journée de lutte qui va se jouer avec une grande virilité. Pour une première fois, la salle de l'Alcazar va recevoir un nombreux public avide de ce sport.

C'est une organisation de l'Union Sportive Sisteronnaise.

RUGBY A XV

Après la défaite face à l'A.S. Aix, les gars du C.O.S. loin d'être démoralisés étaient plutôt satisfaits : 8 à 6 face à l'une des meilleures équipes de la troisième série et à la vue de la seconde mi-temps où le score aurait pu être de 12 à 8 pour nos gars, on s'aperçoit que l'exploit n'était vraiment pas loin, surtout avec une équipe où manquaient 5 titulaires (Taute, Mouries, Roche, Piquemal). Petit à petit les conseils prodigués par Carrie font effet. Lhermet, à l'arrière, pour un début, fut très sûr et fit un excellent match. Les trois-quart bien emmenés par Campi firent une très belle partie, les combinaisons Lafitte Bonnadel semèrent bien souvent la perturbation dans le camp Aixois. Badie, à l'ouverture, fut l'égal de lui-même, quant à Mothe, au poste inhabituel de demi de mêlée, fut étincelant dans le pack où Ferrer revient en grande forme, Rei très bien épaulé par Julien et Montagnier subtilisa de nombreuses balles à son vis à vis. Les avants commencent à jouer vraiment en équipe et la poussée en mêlée et la protection en touche sont excellentes.

Si l'équipe est au complet dimanche 13 octobre, elle devrait, face à Saint-Auban, faire un bon résultat.

FOOTBALL

SISTERON-VELO 3 - VALENSOLE 0

A 15 heures, sur le stade de Beaulieu s'est jouée la rencontre opposant Sisteron-Vélo, équipe première, à l'équipe correspondante de Valensole.

Uu public beaucoup plus nombreux que d'habitude est présent. Les joueurs, dans les premières minutes étaient très contractés et nerveux. Néanmoins, à la quatorzième minute, par un shoot splendide, Ben Ali ouvrait la marque pour Sisteron, et le score restait inchangé jusqu'à la mi-temps.

La seconde mi-temps est presque entièrement dominée par le Vélo. A la soixantième minute, Moullet tente sa chance sans pouvoir aggraver le score. A la soixante-sixième minute, nouveau corner sans résultat, les minutes passent et tout le monde croyait que le résultat final était atteint, lorsqu'une attaque globale est stoppée dans les seize mètres. Le coup franc direct, tiré impeccablement par Cotto qui porte la marque 2 à 0. A ce moment la partie est jouée. Valensole ne réagit que faiblement, laissant néanmoins le jeu ouvert. A la soixante-quinzième minute, nouvelle attaque amorcée de la droite, reprise par Ben Ali qui drible la défense et porte le score final à 3 à 0.

Le jeu touche à sa fin par des attaques très timides de la part de Valensole.

Considérations : pour Sisteron, Guigou, Mollet, Cotto, Hulmann, Ben Ali, une classe supérieure aux autres. Il faudrait incorporer de temps à autre quelques jeunes éléments de valeur, pour leur donner la chance de percer. Le jeune ailier gauche Bardonnenche a fait preuve d'un début prometteur par des centres assez précis.

Quant à Valensole, équipe toute jeune et de bonne volonté.

Il est à prévoir que les prochaines rencontres seront palpitantes et acharnées, et pour faire face à toute éventualité, il est à conseiller que le terrain soit grillagé (comme chez les pros) pour garantir la sécurité des joueurs et que ceux-ci auront accès au terrain par le moyen de souterrain ! ! !

LES BOULES

Pour demain dimanche 13 octobre, un concours de pétanque est organisé par « La Boule Sisteronnaise », et doté de 150 francs de prix plus les mises. Ce concours se fait par deux joueurs, trois boules.

Inscriptions au « Bar Mondial » à 13 heures. Lancement du but à 14 heures précises.

***

Le concours de pétanque à la mêlée de samedi dernier a réuni quarante-deux joueurs. Il a été gagné par Roux Max-Tivole, qui battent Pelloux-A. Salom par 13 à 3.

U.S.S. FOOTBALL

— L'équipe se déplace à Veynes et joue en cadets-minimes le championnat Hautes et Basses-Alpes.

— En Coupe des Alpes, l'équipe première de l'U.S.S. joue sur le stade de Beaulieu, à 15 heures, contre l'équipe de l'Union Sportive de Veynes.

— En Championnat U.F.O.L.E.P., l'U.S.S. joue à L'Escale contre l'équipe locale. Coup d'envoi à 15 heures.

***

Les rencontres de dimanche dernier ont apporté à l'U.S.S. que des défaites. En effet, en championnat de troisième division, à Embrun, match perdu par 4 à 2.

Cette rencontre s'est jouée avec la complicité d'un arbitre local qui a été le meilleur joueur pour l'équipe d'Embrun.

***

En U.F.O.L.E.P., sur le terrain de la jeune équipe de Ribiers, l'U.S.S. perd également par 5 à 0. Les joueurs de Ribiers ayant montré une nette supériorité face à une équipe très faible.

Samedi 12 Octobre
GRANDE FOIRE
A SISTERON

TOURISTES DES ALPES

Les répétitions générales ont lieu tous les mercredi à 18 h. 30 précises à la salle de la rue des Stes-Maries.

Les Touristes des Alpes adressent leurs félicitations et leurs meilleurs vœux de bonheur aux jeunes époux M. et Mme Carrie et les remercient de leur don de la somme de 20 francs.

DON

A l'occasion du mariage de M. Pierre Carrie et de Mlle Pierrette Munico, il a été fait don de la somme de 100 francs à répartir en parts égales entre : argent de poche pour les vieillards - sapeurs-pompiers - entr'aide aux vieillards - Touristes des Alpes - sou des écoles laïques.

BLANCS, BLEUS, ROSES, JAUNES : LES JARDINS MONOCHROMES

Ce mois-ci, « MON JARDIN ET MA MAISON » met en vente le numéro de la rentrée. Avec le paysagiste Loup de Viane, vous découvrirez une merveilleuse technique : celle des jardins monochromes. Qu'ils soient roses ou blancs, bleus ou jaunes, une seule couleur y domine. Mais il ne s'en dégage pourtant aucune monotomnie. Car les tons de chacune de ces couleurs sont innombrables. Tout l'art consiste alors à les marier le plus harmonieusement possible. En dix pages, dont huit en couleurs, Loup de Viane vous explique comment réussir un jardin tout blanc, tout bleu, tout rose ou tout jaune.

ETAT-CIVIL

du 4 au 10 octobre 1968.

Naissances — Valérie Jeanine, Florence Michèle, filles de Paul Meysonnier, exploitant agricole, domicilié à Ribiers — Isabelle Germaine, fille de Claude Merello, conducteur d'engins, domicilié à Peipin — Sandrine Gilberte, fille de Gilbert Suzan, commerçant, domicilié à Sisteron — Philippe Aimé Michel, fils de Paul Davin, commerçant, domicilié à Sisteron — Malek, fils de Abdallah Drif, manœuvre, domicilié à Château-Arnoux.

Publications de mariage — Laugier Jean-Pierre, employé d'hôtel et Jacqueline Gabrielle Martinez, sténo-dactylo, domiciliés à Sisteron — Christian Félix Lallemant, étudiant, domicilié à Marseille, et Yolande Alberte Lagarde, étudiante, domiciliée à Sisteron.

Décès — Mireille Alexandrine Gabrielle Chevaly, 55 ans, avenue de la Libération - Julie Louis Richier, veuve Maubert, 86 ans, avenue de la Libération.

REMERCIEMENTS

Les familles CHEVALY, NEVE, BONTOUX, parents et alliés, profondément touchés des nombreuses marques de sympathie qui leur ont été témoignées lors du décès de

Mademoiselle Mireille CHEVALY

remercient toutes les personnes qui se sont associées à leur grande douleur.

BARTEX
BONNETERIE...
TISSUS...
CONFECTION...
Actuellement, grande vente de tous les articles d'Hiver pour
Hommes - Dames et Enfants
Vous trouverez les plus jolis modèles et coloris mode 1968
A DES PRIX TRES ETUDIES ET COMPETITIFS.
BARTEX
22, Rue Droite, 22
04 - SISTERON
La Maison de Confiance de toute la région.
ENTREE LIBRE

Machines à Ecrire à Calculer Duplicateur
REPARATIONS
VENTE - LOCATION
J. PLY
Mécanicien-Spécialiste
Tél. 5
CHATEAUNEUF-VAL-ST-DONAT

AGENCE DU CENTRE
Mme CHABERT
18, rue Droite, 18
SISTERON — Tél. 2.86
Toutes Transactions
Immobilières
Commerciales
Industrielles

PECHE
G. SUZAN
Ancienne Maison SILVY
Les Arcades
SISTERON — Tél. 2.46
Ajoute un rayon
HORLOGERIE - BIJOUTERIE
Réparations de toutes montres
Livraison rapide
CAMPING — CHASSE

RÉFRIGÉRATEURS
MACHINES A LAVER
20 %
moins cher
que les moins chers
INDESIT
Agent pour la région
A. RANUCCI
Rue Droite — SISTERON

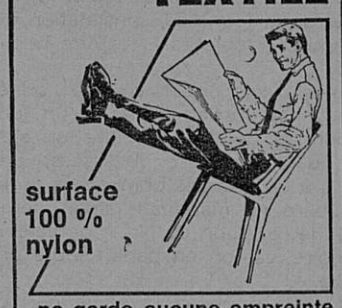
Hôtel - Restaurant - Bar
" Les Chênes "
Route de Gap — Nationale 85
SISTERON — Tél. 5.08
Sa Cuisine
Ses Spécialités
Pension
Salle pour Banquets
Grand Parking
Ouvert toute l'année

DE DIETRICH
cuisine
chauffage
revendeur agréé :
QUINCAILLERIE TURCAN
M. ROVELLO
Avenue Paul Arène
SISTERON — Tél. 56

CAMAU
DIGNE SISTERON
DIPLOME ENOM
GERANTE DIPLOMEE
12, Avenue des Arcades
SISTERON

EN VENTE :
Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON
Téléphone 1.97

INSTITUT DE BEAUTE
Mme Esculier
Esthéticienne Diplômée
vous accueillera dans un cadre agréable pour tous les soins du visage, du corps, sudation par méthode moderne, épilation des jambes, etc...
Sur Rendez-Vous
LA CASSE ——— Tél. 288
SAINT-AUBAN

REVÊTEMENT DE SOL TEXTILE

surface 100 % nylon
ne garde aucune empreinte
tapisom
SOMMER
A. ESCULIER
Entrepreneur agréé
« Les Romarins » — La Casse
Tél. 2.88 — SAINT-AUBAN
Toutes les marques de dalles, tapis plastiques linoléum et caoutchouc, revêtement mural, moquette laine et synthétique, portes et cloisons accordéon.
Nombreuses références.
Devis gratuit.
M. ESCULIER se tient toujours à la disposition de sa clientèle Sisteronnaise et de la région pour tous revêtements de sols.

MALEFOSSE

Chapitre II.

NOTRE-DAME DES POMMIERS

Voilà deux jours déjà qu'Yvonne était repartie avec Jean et ses enfants. Laurent, Maxime et Paul avaient rejoint l'armée. Charles était parti pour Paris. On n'avait point encore de leurs nouvelles au château.

Ce dimanche-là, Emmanuelle, Emilie et Mlle Noëllie attendaient sur la terrasse. André devait venir les chercher pour les conduire à la cathédrale : on célébrait la messe d'anniversaire de la mort de Georges de Laudet, le père d'Emmanuelle.

André ne se fit pas attendre : sa voiture remonta l'allée dans un nuage de poussière. On était en retard.

Lorsqu'Emilie pénétra dans la cathédrale elle eut une impression terrible, celle de se trouver dans un lieu déserté, abandonné. Il y avait là beaucoup de femmes, de vieillards, mais elle chercha en vain les jeunes gens de son âge.

Ils regagnèrent leurs places, Emilie prit celle de Laurent auprès de son oncle.

Emmanuelle n'avait pas ressenti ce vide. Elle pensait à son père et faisait, sans le vouloir, un rapprochement avec l'absence de ses enfants. Le souvenir de son père était aussi vivant que le leur. Elle pensa à la mort et voulut chasser cette idée en observant plus intensément le déroulement de la messe. Pourtant tout semblait se passer très loin d'elle, très loin ou très prés au contraire, par moments, mais comme derrière une paroi de verre.

La lumière qui baignait le chœur et délimitait l'ombre où se trouvait Emmanuelle avec les siens ne faisait qu'accentuer cette impression.

Mlle Noëllie avait l'air absorbée dans on ne savait quelle prière, quant à André, il se contentait de jeter des regards tout autour de lui, sortant sa montre de temps en temps avec un froncement de sourcils.

A la fin de la messe, Emilie sortit la première. L'éclat du jour l'éblouit. Elle entendit quelqu'un l'appeler :

— Mademoiselle Emilie ! Mademoiselle !

Il se passa un court instant avant qu'elle ne découvrit, un peu en retrait, près du porche de la cathédrale, un homme d'une quarantaine d'années qui lui faisait signe. Elle s'approcha après avoir jeté un coup d'œil vers la porte et s'être assurée que son oncle et sa mère n'étaient pas encore sortis.

L'homme avait bien quarante ans. Le vent et les travaux difficiles de la terre lui en faisaient paraître plus. Seuls ses yeux petits et très bleus donnaient un peu de vie à son visage tanné, ridé.

— Qui êtes-vous ? Comment savez-vous mon nom ? interrogea Emilie.

Il lui répondit qu'il connaissait bien Laurent, son frère, et que ce dernier lui parlait souvent d'elle.

Emilie craignant à chaque instant de voir sortir sa mère, son oncle ou encore Mlle Noëllie, demanda ce qu'on lui voulait.

L'homme répondit qu'il n'avait pas le temps de lui raconter en détail l'objet de cette conversation et, comme André sortait, il eut juste le temps de lui souffler :

— Soyez ce soir à la croisée des routes de Vilhosc et de Volonne. Je vous attendrai.

Avant qu'Emilie ait pu répondre, dire que c'était impossible, l'homme s'était mêlé à la foule sur la place de Notre-Dame des Pommiers et avait disparu en murmurant — « Pour Laurent ! ».

***

André déjeuna au château.

On remarqua la soudaine étourderie d'Emilie qui renversa une salière sur la table et qui, visiblement, ne suivait pas la conversation. Le sujet, pourtant, aurait du l'intéresser : on parlait guerre. L'Empereur écraserait vite les Prussiens.

Emilie se sentit soulagée lorsqu'on sortit sur la terrasse prendre le café et que son oncle parla de promenade. Il faisait si beau.

Emilie prétexta la chaleur, disant qu'elle sortirait plus tard et monta s'enfermer dans la chambre de Laurent qui lui en avait laissé la clef.

Là, elle réfléchit. Laurent lui avait bien parlé d'une promenade qu'il avait fait du côté de Vilhosc peu de temps avant son départ mais elle ne se souvenait pas qu'il eut ajouté quelque chose.

***

Elle attendit six heures, puis fit seller « Prince » et prit la route de Volonne. Arrivée au croisement de Vilhosc elle ne vit personne mais il était encore trop tôt. Elle décida pourtant de poursuivre sa route dans cette direction et, plus loin, vit un cavalier venir à sa rencontre : c'était l'homme qu'elle cherchait.

Il tourna bride et lui dit de le suivre. Ils galopèrent une lieue ou deux et, à un tournant du chemin, l'homme la fit s'arrêter.

A leurs pieds s'étendaient les collines et les champs déserts, brûlés par le soleil de juillet.

— Regardez, dit-il, là-bas !

Emilie vit, beaucoup plus loin, à demi caché par un petit bois de pins, les pans de murs et la toiture d'une grosse bâtisse qui paraissait en ruines.

— « Qu'est-ce que c'est ? demanda-t-elle.

— Malefosse, répondit l'homme.

(à suivre.)

Michel EYRAUD.

© VILLE DE SISTERON

Agence Alpine

ASSURANCES TOUTES BRANCHES
aux meilleures conditions
TRANSACTIONS

TOUS CREDITS AUTOS
Equipement, Modernisation de Magasins ou Installations Commerciales
ACHAT, CONSTRUCTION OU RENOVATION D'IMMEUBLES
Service Permanent — Prêts Complémentaires
A VOTRE DISPOSITION
sans engagement de votre part pour étude de tous financements
Formalités simplifiées — Accords rapides

R. REYNAUD

Avenue de la Libération
« Immeuble d'Etat »
Téléphone 2.06 — SISTERON

et toujours seul Agent agréé AIR FRANCE et COMPAGNIES AERIENNES et MARITIMES

Notez notre adresse — Elle vous sera un jour utile

ELECTRICITE GENERALE
Force — Lumière
Dépannage Ménager
H. PESCE
Place de la République
Bâtiment B 3
SISTERON
Devis gratuit

FUEL « ANTAR »
Louis BRÉMOND
TRANSPORTS
Place du Tivoli
04 - SISTERON — Tél. 54
DISTRIBUTEUR POUR LA REGION DE SISTERON

SOMMIERS — MATELAS
NEUF — REPARATIONS
TISSUS D'AMEUBLEMENT
MATELAS LAINE — MOUSSE — RESSORTS
CHAISES — FAUTEUILS
OREILLERS — TRAVERSINS (PLUMES - MOUSSE)
MALATRAY Jean
Rue Mercerie — SISTERON

MAMANS...
Une bonne nouvelle pour votre budget :
ACHETEZ A CREDIT
chez MAMAN-BÉBÉ
4, rue Mercerie — SISTERON
Toute la Layette Puériculture,
Landaus, Vêtements, etc...
Le Crédit SOFINCO
Plus de soucis pour le Trousseau
Crédit jusqu'à 24 mois

Ancienne Maison JOUVE
CHARBONS — FUEL — TRANSPORTS
R. RETTUGA, Successeur
5, rue Mercerie — Tél. 43
CHARBONS TOUTES PROVENANCES — CHARBON DE FORGE
CHARBON DE BOIS — BOIS ALLUMAGE — BOIS CHAUFFAGE
NE SALISSEZ PLUS LA MAISON — RENTREZ VOTRE CHARBON
EN SACS PAPIER DE 12 Kilogs 500 OU 7 Kilogs 500

AGENCE DE PROVENCE
SISTERON — 15, rue de Provence — Tél. 4.43
JAME et SIARD
TOUTES TRANSACTIONS
IMMOBILIERES — COMMERCIALES — INDUSTRIELLES
EXPERTISES IMMOBILIERES ET COMMERCIALES
EN VUE D'ACHAT — VENTE — SUCCESSION — DECLARATION FISCALE
CONTENTIEUX — FISCALITE — TOUS CONSEILS

POISSONNERIE DES ARCADES
TEL. 273
SISTERON
COQUILLAGES — ECREVISSES — LANGOUSTES
TRUITES VIVANTES — POISSON CONGELE
« LA FRAICHEUR DE LA MER AU PIED DE LA CITADELLE »

" Marie-Corinne "
Place Paul Arène
SISTERON
TOUTE LA MAROQUINERIE
LUXE ET FANTAISIE
BOX — VEAU VERNIS —
PORC — JOCK —
PARAPLUIES
GANTS E. PERRIN
BIJOUTERIE FANTAISIE
PRODUITS DE SOINS
JEANNE GATINEAU

CONVOCATION

Mme Meudec Alice, dont l'adresse est inconnue des services municipaux, est priée de se présenter au secrétariat de la mairie pour y retirer des documents perdus.

Etude de Maître Gaston BAYLE
Notaire à SISTERON

—o—

VENTE AUX ENCHERES

—o—

Le Lundi 28 Octobre 1968, à 15 heures ;

A la Mairie de CURBANS (Basses-Alpes) ;

Vente aux enchères publiques des biens ruraux ci-après désignés, dépendant de la succession vacante de Monsieur Cesare Antonio dit « César » REYNAUD ;

PREMIER LOT

Petite propriété labour et lande à CURBANS, lieu dit Le Touroundet, de 1 hectare, 07 ares, 30 centiares ;

MISE A PRIX : 1.200 FRANCS.

DEUXIEME LOT

Propriété rurale à CURBANS, Hameau du Col de Blaux, comprenant bâtiments d'habitation et d'exploitation agricole et terres de natures diverses d'une contenance totale de 32 hectares, 87 ares, 29 centiares ;

MISE A PRIX : 6.000 FRANCS.

L'adjudication a lieu en exécution d'un Jugement du Tribunal de Grande Instance de DIGNE, en date du 27 Juillet 1967 ;

Pour chacun des deux lots, elle sera prononcée sous la condition suspensive de non exercice par la S.A.F.E.R. « PROVENCE - ALPES - COTE D'AZUR », de son droit de préemption.

Pour tous renseignements, s'adresser à Maître BAYLE, détenteur du Cahier des Charges, ou à Monsieur l'Inspecteur Central des Impôts, 12, Boulevard Victor Hugo - DIGNE.

Signé : BAYLE, Notaire.

Etude de Maître Jean-Claude BUES
Notaire à SISTERON

—o—

Cession

DE FONDS DE COMMERCE

—o—

Suivant acte reçu par Maître BUES, Notaire à SISTERON, le vingt-cinq Septembre mil neuf cent soixante-huit, enregistré à SISTERON, le vingt-six Septembre mil neuf cent soixante-huit, Folio 102, Bordereau 195 ;

Monsieur Jean-Paul Eugène Antoine MAUREL, commerçant, et Madame Anne Marie Agnès, son épouse, sans profession, demeurant ensemble à SISTERON, 20, rue Saunerie ;

Ont vendu à Monsieur Gilbert Jean Fernand FLARY, dépanneur « radio-télé » et Madame Claudine Marie Laurence MABILAT, son épouse, sans profession, demeurant ensemble à SISTERON, 20, rue Saunerie ;

Un fonds de commerce de vente d'appareils électro-ménagers et de radio et télévision, exploité à SISTERON, 33, rue Saunerie, immatriculé au Registre du Commerce de Digne, sous le N° 65 A 201.

L'entrée en jouissance a été fixée au premier Octobre mil neuf cent soixante-huit.

Cette cession a eu lieu moyennant le prix principal de DIX-HUIT MILLE Francs.

Les oppositions, s'il y a lieu, devront être faites à peine de forclusion, dans les dix jours de la dernière en date des insertions légales, à SISTERON, en l'Etude de Maître BUES, où domicile a été élu à cet effet.

Pour deuxième avis :

Signé : BUES, Notaire.

Salon de Manucure
et Beauté des Pieds
Dames et Messieurs
*
Mlle Pirone
Diplômée Revlon
21, Rue Droite — SISTERON

Imprimerie PASCAL-LIEUTIER
25, Rue Droite - SISTERON
Directeur-Gérant : Marcel LIEUTIER

Petites Annonces

A LOUER

chambre meublée tout confort — S'adresser au bureau du journal.

—o—

Très prochainement, **OUVERTURE** d'un banc dégustation de coquillages et fruits de mer, rue de Provence : **BAR LEON**

samedi et dimanche, veilles et jours de fête.

—o—

A LOUER

meublé cuisine, salle à manger, chambre à coucher, salle d'eau — Les Plantiers — S'adresser au bureau du journal.

—o—

A LOUER

à partir du 1er Novembre, petit appartement meublé, 2 pièces avec salle d'eau — S'adresser au bureau du journal.

—o—

ON DEMANDE

ménage retraité pour garder campagne quartier des Plantiers — Ecrire à Chambau, 88, Bd Georges Estrangin - Marseille.

—o—

A LOUER A PEIPIN

1. — Maison vide 5 pièces, tout confort, chauffage central.
2. — Deux pièces vides ou meublées.

Ecrire à M. Delaul Jean, Résidence Château-Folie - 06 - Grasse.

—o—

A VENDRE

Poële « Ciney » feu continu - bon état — S'adresser au bureau du journal.

—o—

A LOUER

Villa type 4 - tout confort - dépendances - jardin — Agence Alpine - René Reynaud, Sisteron.

—o—

A VENDRE

Ancienne maison bourgeoise - 3.000 mètres terrain - dans village provençal — Mandataire exclusif : Agence Alpine - René Reynaud, Sisteron.

—o—

A VENDRE

Cause départ, mobilier - salle à manger - chambre à coucher - table de cuisine - lustres - classeur en bois - objets marquetterie - appareil de chauffape à pétrole « Aladin » — S'adresser Mme Valet - Square Horizon - Sisteron.

—o—

A VENDRE

Exclusivité à Peyruis : Villa type F4 1967 - terrain 900 m² - hangar couvert 500 m² - Prix 250.000, dont 50.000 C.F. — Agence de Haute-Provence - Tél. 369 - Sisteron.

—o—

A VENDRE

Dans quartier résidentiel Villa type F4, salle de bains, garage, jardin - Construction 1968 — Agence de Haute-Provence, avenue Paul Arène - B.P. 6 - Tél. 369.

—o—

EXCLUSIVITE

Salon de coiffure homme et dame à Peyruis 18.000 Frs. — Ag. de Haute-Provence, av. Paul Arène, Sisteron - B.P. 6 - Tél. 369.

CABINET René REYNAUD
04 - SISTERON

—o—

Cession

DE FONDS DE COMMERCE

—o—

Par acte sous signatures privées, en date à DIGNE du 23 Septembre 1968, enregistré à DIGNE (Recette Centrale), le 23 Septembre 1968, F° 15, N° 460/6 ;

Monsieur Aimé MEFFRE, Loueur de véhicules à 04 - DIGNE, place de la Libération ;

A CEDE A :

Madame Odette ROSSON, née PERESSON, Loueur à 47 - AGEN, rue de Boë ;

Un fonds de commerce de LOCATION de véhicules industriels, correspondant à une licence de Classe « B ».

Cette cession porte sur l'ensemble des éléments corporels et incorporels, elle a lieu moyennant le prix total de DIX MILLE CINQ CENTS FRANCS (10.500,00 F.).

Les oppositions seront reçues dans les dix jours de la présente insertion, au domicile du cédant.

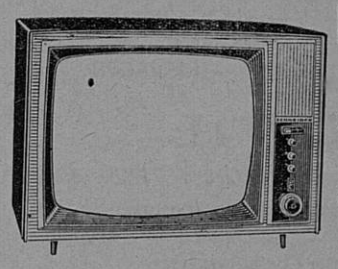
Pour deuxième avis :

Aimé MEFFRE.

BLIZZAND

Maison Raoul COLOMB
SISTERON

TELEVISION **SCHNEIDER** RADIO
Modèles 1969 écran de 59 et 65 cm.
15 modèles différents en magasin
Grand écran 59 cm. : Téléviseur + Table : 1.295 F.
Ecran géant 65 cm. :
Téléviseur + Table + Antenne : 1.890 F.
Reprise anciens téléviseurs



RICHAUD G.
Technicien Diplômé
Av. Paul Arène
SISTERON - Tél. 3.62
Vente à Crédit
Facilités de Paiement
Service après vente
Location
Téléviseurs d'occasion à partir de 300 F.

TROUCHE Paul
Les Plantiers - SISTERON - Tél. 3.82
LIBRE SERVICE
U N A Membre Eurogroup
vous propose :
U N choix formidable
U N E qualité irréprochable
A ux prix les meilleurs

GARAGE DU JABRON
MECANIQUE GENERALE
REPARATION — DEPANNAGE
TOLERIE — PEINTURE
J. P. NADE
Les Bons-Enfants — PEIPIN
Tél. 22
STATION SERVICE

LITERIE DES ARCADES
Paul DAVIN
MEUBLES D'ENSEMBLE
LANDAUS — MOBILIERS D'ENFANTS
GRAND CHOIX DE RIDEAUX
TELEPHONE : 3.77

Claude ANDRÉ
« FINANCIER - ASSUREUR - CONSEIL »
AGENCE GENERALE
« LA FEDERATION CONTINENTALE »
ET
« LA NORDSTERN »
DECES — VIE — MALADIE — RETRAITE — INCENDIE
AUTOMOBILE — DIVERS — PLACEMENTS FINANCIERS
CREDITS
REÇOIT LE MATIN ET SUR RENDEZ-VOUS — TELEPHONE 214
BLOC A 2 — AVENUE PAUL ARENE — SISTERON - 04

© VILLE DE SISTERON

La Caisse d'Epargne de Sisteron

vous informe qu'il vous est possible de lui confier la totalité de vos économies dont vous désirez conserver la disponibilité immédiate. Ces sommes bénéficient toujours de la garantie de l'Etat.

LE LIVRET SUPPLEMENTAIRE vous procure un taux d'intérêt de 3 % soumis à l'impôt sur le revenu. Pour le paiement de cet impôt vous pouvez opter pour le prélèvement forfaitaire qui vous assure un taux de 2,25 % NET ET VOUS DISPENSE DE TOUTE DECLARATION.

Mais n'oubliez pas de compléter votre premier livret qui, dans la limite de 15.000 francs, vous garantit un taux de :

3 % EXONERE DE TOUT IMPOT

Renseignez-vous à nos guichets à SISTERON et dans nos 6 succursales

LARAGNE — VOLONNE
SAINT-AUBAN — LA MOTTE DU CAIRE
CHATEAU-ARNOUX — L'ESCALE

ELECTRICITE GENERALE
RADIO — TELEVISION — MENAGER

A. LATIL

Avenue Paul Arène — **SISTERON** Allo : 3.36

DISTRIBUTEUR EXCLUSIF DES TELEVISEURS :
CONTINENTAL EDISON — RADIALVA — GRUNDIG
MACHINES A LAVER : VEDETTE

FUEL — GAS-OIL — SHELL

RETTUGA Robert

5, rue Mercerie — **Tél. 43**

SEUL DISTRIBUTEUR POUR LA REGION DE SISTERON
HUILE MOTEUR — PRODUITS D'ENTRETIEN ET DE COMBUSTION MAZOUT
FUEL EN JERRICANES DE 10 OU 20 LITRES AU BUREAU TOUS LES JOURS
CONSULTEZ NOTRE SERVICE THERMOSHELL DE PRET
POUR VOTRE FUTURE INSTALLATION DE CHAUFFAGE CENTRAL

BAGUES DE FIANÇAILLES...
MEDAILLES D'AMOUR...

De Marta

53, rue Droite — **SISTERON**

clarville
la technique des constructeurs de la 2ème chaîne
technique CSF Compagnie Générale de Télégraphie Sans Fil
en vente chez : RANUCCI, rue Droite, SISTERON
Grand écran : 1.270 F. Reprise des anciens postes

Agence L'Abeille

Fondée en 1930
Assurances de Toute Nature
Crédits Autos — Financement Immobilier sur Terrains
Constructions — Améliorations
Agencements de Magasins, etc...

Alphonse ALIBERT
Assureur
11, Rue de Provence, 11
SISTERON — Tél. 80

QUADRILLE SISTERONNAIS

Sous la direction de M. Roger Samuel, le Quadrille Sisteronnais vient de reprendre ses activités. Les répétitions avec la Fanfare du Boumas ont apporté l'entrain de ce groupe.

Un appel est fait auprès des jeunes gens et jeunes filles qui désirent danser dans le Quadrille. Ils doivent s'adresser soit au président, M. Oswald Bertagnolio, soit au directeur, M. Roger Samuel, ou à un membre du Quadrille Sisteronnais.

L'ORAGE

Dans la soirée de mardi, une agitation violente de l'atmosphère, avec vent, éclairs, tonnerres, et eau, a eu lieu. Les rues de notre cité ont été transformées en torrents, et les rues de Provence et Saunerie ont été particulièrement inondées et quelques magasins ont vu pénétrer l'eau quelque peu boueuse.

Le nouveau Lycée, à Beaulieu, a aussi eu des dégâts importants, les caves ayant été inondées.

Les sapeurs-pompiers ont été à l'ouvrage durant la grande partie de la nuit.

REUNION D'INFORMATION AGRICOLE

Le Syndicat cantonal d'exploitants agricoles de Sisteron invite tous les agriculteurs à une importante réunion d'information aujourd'hui samedi 12 octobre, à 14 h. 30, à la mairie de Sisteron. Au programme :

— L'application de la T.V.A. en agriculture par M. Spriet, secrétaire du C.D.J.A.

— L'indemnité viagère de départ, par M. Fornacciari, directeur de l'A.D.A.S.E.A.

Le président : M. JULIEN.

LA MUTUELLE PHILATELIE

Cette jeune société vient de se réunir en assemblée générale sous la présidence de M. Jaume, assisté de M. Javel et Mlle Pujol.

Cette réunion a montré le parfait point de vue de tous les philatélistes Sisteronnais de contribuer à l'amélioration des relations entre Clubs.

Une question importante a été de préparer dans notre cité, pour 1969, la « Journée du Timbre ». Un accord complet a été réalisé. Un souvenir philatélique sera émis, une carte postale avec bois gravé. Cette proposition devra recevoir l'approbation de la Fédération.

M. Jaume et Mlle Pujol sont désignés pour représenter le Club au Congrès régional de Sainte-Tulle.

Plusieurs questions à l'ordre du jour ont été également étudiées et vont recevoir sous peu une solution favorable.

« IGUANODON » - BAL

La salle de danse de l'Iguanodon, avenue Paul Arène, est ouverte ce soir samedi, à partir de 22 heures et demain dimanche 12 octobre en matinée et soirée.

La jeunesse sera heureuse de passer d'agréables instants dans cette salle de danse animée par une musique douce.

Aux GALERIES LAFAYETTE
chez M. GREGOIRE Lucien
Bureau de commande :
19, rue Saunerie - SISTERON
LE CATALOGUE
AUTOMNE - HIVER 1968-69
EST ARRIVE

Pour tous vos permis
AUTO-ECOLE JUFFARD Rue Deleuze Tél. 4.58 SISTERON
Leçons sur Simca 1000 - 2 CV Dauphine - Camion Renault

LA MAISON DU CADEAU
13, Rue de Provence, 13
SISTERON — Tél. 95
SPECIALISTE DU CADEAU
DE GOUT A TOUS PRIX
LISTES DE MARIAGES
CADEAUX DE NAISSANCE
CADEAUX DE SOIREE

ALCAZAR-DANCING

Voici la salle de l'Alcazar qui s'ouvre. Ce soir samedi, Louis Lyonnel et son ensemble, animera cette première, avec dynamisme, vivacité et chaleur.

Cet orchestre, composé de 17 élément, dont 2 chanteurs, 3 danseuses, doit satisfaire toute une jeunesse. C'est un orchestre de grande réputation.

La saison des bals est donc présente. C'est un rendez-vous à ne pas manquer. C'est une grande réunion de la jeunesse.

VARIETES - CINEMA

Samedi en soirée, dimanche en matinée et en soirée, une tragique partie de Colin-maillard, où la mort guette le perdant, en scope et en couleur :

« LES YEUX BANDES »
avec Rock Hudson, Claudia Cardinale, Jack Warden, etc...

***

Mercredi et jeudi en soirée :
« LES TEMERAIRES »

FEDERATION NATIONALE DES RECOLTANTS ET BOUILLEURS

Suite aux nombreuses demandes que nous recevons, nous rappelons quelles sont les deux catégories principales de récoltants pouvant être inscrits au répertoire des bouilleurs de cru et bénéficier de ce fait de l'allocation gratuite et annuelle de 10 litres d'alcool pur :

1. — Récoltants ayant distillé au moins une fois entre le 1er septembre 1949 et le 13 juillet 1953, même s'ils ont interrompu leurs distillations.

2. — Récoltants cultivateurs installés avant le 1er septembre 1960, même s'ils n'ont jamais distillé.

Notre fédération n'est pas du tout d'accord avec les restrictions énoncées ci-dessus : nous réclamons en effet le retour au régime de liberté d'avant 1953, c'est-à-dire que chaque récoltant bénéficie des mêmes avantages, quels que soient son âge, sa profession ou son ancienneté, et que les enfants aient les mêmes droits que leurs parents.

Pour les personnes désirant créer des syndicats de défense des récoltants bouilleurs de cru, il leur suffit de se mettre en rapport avec MM. les Maires, qui tous, ont été ou seront contactés par nous.

Pour tous renseignements complémentaires, écrire à notre secrétariat : Fédération Nationale des Récoltants et bouilleurs — 58 - Suilly-la-Tour.

CARAMBOLAGE

A l'embranchement des routes de La Motte du Caire et de Laragne, face aux Etablissements Gabert frères, un carambolage de voitures a eu lieu dans la matinée de mercredi.

Toutes les marques d'autos étaient représentées dans cette collision. Les dégâts matériels sont importants.

NECROLOGIE

C'est avec une grande peine que la population Sisteronnaise a appris le décès de Mlle Mireille Chevaly, employée de banque, très estimée et sympathiquement connue.

Mlle Mireille Chevaly était estimée de tous ses collègues de travail. Assidue et très appliquée, elle n'avait que des amis.

Les obsèques ont eu lieu avec le concours d'une très nombreuse affluence.

En cette très pénible circonstance, nous adressons à Mme et M. Alexandre Chevaly, à tous les frères et sœurs, et à toute la famille, nos plus sincères condoléances.

OBJET TROUVE — Une clef.

Pour toutes vos assurances
Pour vos transactions
Non pas une seule adresse
Mais une bonne adresse :

Fernand SIARD
« AGENCE DE PROVENCE »
15, rue de Provence, 15
Tél. 4.43 — SISTERON

Assurances "L'UNION"
Agence Générale
Incendie - Accidents - Maladie
Risques divers - Vie - Retraite
Crédit Automobile

Transactions Immobilières et Commerciales
Fonds de Commerce - Propriétés
Immeubles - Villas - Terrains
Appartements

Cadeaux - Souvenirs - Jouets
TOUT POUR L'ENFANT — VAISSELLE — MENAGE
CAMPING — LAINES DU PINGOUIN — REVETEMENT DU SOL
MAROQUINERIE — RIDEAUX, etc...
GRAND BAZAR PARISIEN
17, rue Droite — SISTERON — Téléphone 53
Entrée libre

DROGUERIE
Peinture - Papiers Peints
BONNET René
14, Route de Noyers — SISTERON — Tél. 75
ENTREPRENEUR AGREE
TOUS REVETEMENTS PLASTIQUES POUR SOLS ET MURS
BALATUM MOQUETTE
TISSUS D'AMEUBLEMENT — STORES VENITIENS
VENTE — POSE — DEVIS GRATUIT SUR DEMANDE
Dépositaire agréé : Sommer
TAPISSOM — TAPIFLEX — SOMILINE — SOMVYL

SERRURERIE — CONSTRUCTION METALLIQUE
BLANC Frères
Route de Gap — SISTERON — Tél. 196

AUX
MEUBLES SISTERONNAIS
H. FRANÇON
STYLE ET RUSTIQUE
MEUBLES METALLIQUES DE BUREAU
CUISINES — CANAPES - LIT BIPLEX
LITERIE MATLASSOR
***
57, rue Droite — SISTERON — Tél. 93
***
FACILITE DE PAIEMENT PAR CREDIT
— CONFORT S.O.F.I.N.C.O. —
ASSURANCE VIE — INVALIDITE — MALADIE

AVIS

Monsieur Robert BARET
1, Avenue Jean-Jaurès, 1
SISTERON
GARAGE PEUGEOT

informe son aimable clientèle que pendant les transformations de son Etablissement, l'atelier mécanique, tôlerie, peinture, la Station-Service et la vente de véhicules neuf et occasion fonctionnent normalement.

GARAGE **Paul ALBERT**
CYCLES ET MOTOS
Avenue de la Libération — Tél. 195 SISTERON

RICHAUD Georges
TECHNICIEN DIPLOME
Avenue Paul Arène — SISTERON Tél. 3.62
GRAND CHOIX DE TRANSISTORS ET TELEVISEURS
LABORATOIRE DE DEPANNAGE AGREE
TELEVISEURS : SCHNEIDER — PATHE-MARCONI
MACHINES A LAVER : LINCOLN — THOMSON
REFRIGERATEURS : FRIGECO — FRIMATIC
MAZOUT — CHAUFFAGE PAR AIR CHAUD
CALORIFERES, CUISINIERES : AIRFLAM — ZAEGEL
FACILITES DE PAYEMENT VENTE A CREDIT
PRET ALLOCATIONS FAMILIALES

LE PLUS JOLI CHOIX DE
Robes de Mariées
de la plus simple à la plus élégante
PRET A PORTER DAMES - HOMMES
VERNET-ORLY
Avenue Paul Arène — SISTERON — Tél. 81

© VILLE DE SISTERON